



**СЕРТИФИКАТ КАЧЕСТВА  
QUALITY CERTIFICATE**

**№ 10912 / DATE 15.04.2021**

87504 г. Мариуполь ул. Левченко, 1 Телекс 115157  
DEPO SU Lavchenko, 1, Mariupol, 87504 Telex115157  
fax 38(0623)87-91-66 office@ilyichsteel.com

**Вид свидетельства об испытаниях / EN 10204-3.1:2004  
Type of inspection document**

Соответствие системы менеджмента качества на комбинате, требованиям стандарта ISO 9001:2015, подтверждено органом по сертификации TÜV SÜD Management Service GmbH (сертификат № 1210044452 TMS от 07.11.2020г) / Quality management system compliance with the requirements of ISO 9001:2015 at the Works has been confirmed by TÜV SÜD Management Service GmbH Certification Body (the certificate №1210044452 TMS dd. 07.11.2020)

**Заказчик / Customer** METINVEST INTERNATIONAL S.A. / METINVEST INTERNATIONAL S.A.  
**Заводской заказ № / Production order** 1181856 **Заказ № / Order №** LF401054109

**Договор, контракт №: / Contract** 12MIS/76/009-20 **от / date** 17.02.2020 **Спецификация № / Specification №** 4109LF

**№ транспортного средства / RW-car** 67885285  
**№ лота / Lot** 2

**Грузополучатель: / Receiver** ООО "МЕТИНВЕСТ ШИППИНГ" / "METINVEST-SHIPPIING" LLC

**№ ж/д накладных / waybills**  
**Наименование продукции / Description of goods** ГОРЯЧЕКАТАНЫЙ ЛИСТ/HOT ROLLED PLATE

**НД на марку стали / Standards for steel grade** EN 10025-2:2019/EN 10025-2:2019

**НД на сортамент / Standards for dimensions** EN 10029:2010/EN 10029:2010, class B, N  
EN 10163-1,2:2004 class B subclass 3

**НД на продукцию / Standards and technical documentation for products** EN 10025-2:2019/EN 10025-2:2019

**Маркировка / Marking** Товарный знак/ TRADE MARK, Произведено в Украине/ MADE IN UKRAINE, номер спецификации/ specification number, марка стали/ steel grade, размеры в мм/ dimensions in mm, номер плавки/ cast number, номер партии/ test number, номер лота/ lot number, знак CE/ CE-mark, номер листа/ plate number, 3 СИНИИ + 1 КОРИЧНЕВАЯ ПОЛОСЫ ПО ТОРЦУ ЛИСТА/ 3 BLUE + 1 BROWN STRIPES ALONG BUTT-ENDS

**Состояние поставки / Product delivery condition** Нормализующая прокатка/Normalizing Rolling

**Клеймо / Hard stamp** товарный знак комбината/ trademark plant, номер плавки/ cast number, номер листа/ plate number, марка стали/ steel grade

Позиция / Item No	Плавка № / Cast No	Партия № / Test №	Марка стали / Steel grade	Класс прочности / Strength class	Категория / Category	Толщина, мм / thickness, mm	Ширина, мм / width, mm	Длина, мм / length, mm	Количество товара, шт / Quantity, pcs	Масса 1 шт, т / mass of 1 pcs, tn	Масса брутто, т / Mass gross, tn	Масса нетто, т / Mass net, tn
330	212658-2	14558	S355J2 +N			20	2 500,00	12 000,00	7	4,710	32,970	32,970

2-2; 3-1; 7-1; 7-2; 8-2; 2-1; 3-2

330	212658-2	14559	S355J2 +N			20	2 500,00	12 000,00	7	4,710	32,970	32,970
-----	----------	-------	-----------	--	--	----	----------	-----------	---	-------	--------	--------

10-2; 11-1; 12-1; 12-2; 9-2; 10-1; 11-2


**Всего по сертификату/In total under the certificate** 14 65,940 65,940

Выплавка/Steelmaking process Конвертерная/Basic oxygen

UT 21.L. 06607  
GR 60857(4SD)  
**ONIRAM, LDA**  
DEP. QUALIDADE  
RECEPÇÃO

2021.04.21 DATA  
RUBRICA



